

Información útil

acerca de los Centros de Servicios Regionales de la persona sorda y con discapacidades auditivas *Comprometidos a eliminar las barreras de comunicación en la comunidad*



©Stephanie Felix 2007

Brindando información, recursos, defensa, educación y capacitación a las personas sordas, con discapacidades auditivas y sordociegas, y a las comunidades de Washington.



ODHH Office of the Deaf
and Hard of Hearing

La pérdida de la audición es una discapacidad imperceptible que afecta a personas de todas las edades, razas y antecedentes étnicos.

La Oficina de las Personas Sordas y con Discapacidad Auditiva (ODHH, por sus siglas en inglés) tiene convenios con 7 Centros de Servicios Regionales (RSC, por sus siglas en inglés) sin fines de lucro que están ubicados en todo el Estado de Washington. Los Centros de Servicios Regionales están comprometidos a ayudar a las personas con pérdida de audición para que tengan la oportunidad de interactuar y participar por completo con el público en general.

Servimos a las siguientes comunidades:

- Sordos
- Con discapacidades auditivas
- Sordociegos
- Postlocutivas
- Público en general

Los centros brindan información, derivación y defensa por y en nombre de las personas con pérdida de la audición. Los centros tienen personal especialmente capacitado para:

- Brindar servicios directo al cliente a las personas con pérdida de la audición.
- Abogar por un mejor acceso a la comunicación en la casa, el trabajo y en público.



Los Centros brindan defensa a la comunidad con pérdida de audición ofreciendo educación y capacitación al público en general.

Los defensores de los Centros de Servicios Regionales (RSC, por sus siglas en inglés) construyen comunidades comunitarias con las personas y las organizaciones para mejorar el acceso a la comunicación. El alcance de los esfuerzos apunta a eliminar barreras que limiten a las personas a disfrutar de la autosuficiencia. Los defensores llegan a las:

- Agencias gubernamentales estatales y locales
- Organizaciones de servicios sociales
- Empresas
- Empleadores
- Maestros
- Amigos
- Familia



©Stephanie Felix 2007



©Stephanie Felix 2007



©Stephanie Felix 2007

Educación y Capacitación

Los Centros de Servicios Regionales brindan oportunidades de aprendizaje para que las organizaciones públicas y privadas mejoren la comunicación con las personas sordas, con discapacidades auditivas y sordociegas. Los asuntos incluyen:

- La comprensión de la Ley de Estadounidenses con Discapacidades (ADA) y otras leyes para así brindar facilidades a las personas sordas, con discapacidades auditivas y sordociegas.
- La comprensión del lenguaje y cultura de las personas sordas.
- Ofrecer intérpretes de lenguaje de señas.
- Desarrollar maneras para mejorar la comunicación con las personas con pérdida de audición.
- Seleccionar equipos de telecomunicación asistencial.

Sistema de Escucha Asistida

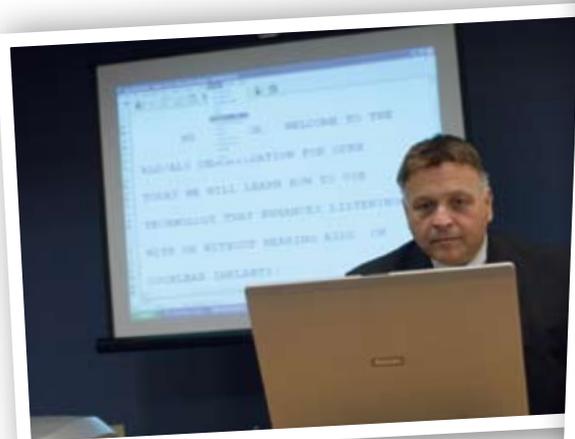
Los Centros de Servicios Regionales cuentan con un Sistema de Escucha Asistida (ALS, por sus siglas en inglés) que se puede prestar a individuos, grupos pequeños, empresas y agencias de gobierno a cambio de un pequeño pago por mantenimiento. El Sistema de Escucha Asistida es usado por las personas que tienen pérdida de audición para ayudarlos a escuchar y comunicarse en reuniones públicas o grupales o personalmente de forma clara.

Información y derivación

A pedido de los miembros del público, los Centros de Servicios Regionales brindan recursos con información acerca de los programas y servicios que se ofrecen a las personas sordas, con discapacidad auditiva y sordociegas. Los RSC pueden responder las siguientes preguntas:

- ¿Cómo obtengo intérpretes?
- ¿Que necesito saber al comprar audífonos?
- ¿Qué es la Traducción en Tiempo Real para el Acceso a la Comunicación (CART, por sus siglas en inglés)?
- ¿Qué tecnología de la comunicación se encuentra disponible para el uso de las personas sordas, con discapacidad auditiva y sordociegas?

Su RSC está a su disposición para ofrecer información y derivación, asimismo, para responder a sus preguntas con relación a la eliminación de barreras experimentada por los miembros sordos, con discapacidad auditiva y sordociegos de la comunidad.



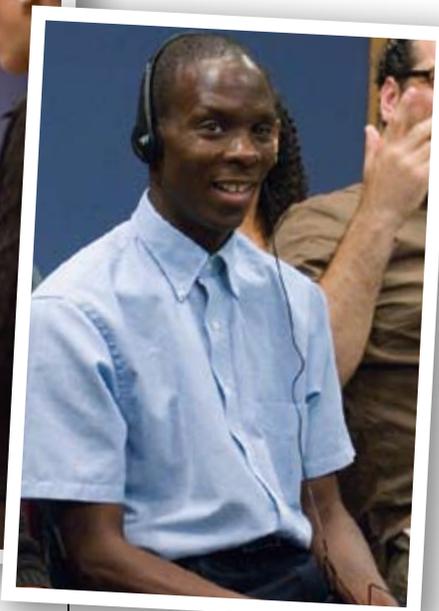
©Stephanie Felix 2007

Subtitulaje en
Tiempo Real



©Stephanie Felix 2007

Servicios
de interpretación



©Stephanie Felix 2007

Sistema de
Escucha Asistida

Lugares de RSC e información de contacto

El personal viajará para servir a los clientes y otras personas que estén interesadas. Para obtener más información, contáctese con el RSC de su condado.

Centro de Servicio del Este de Washington para Personas Sordas y con Discapacidad Auditiva

(EWCDHH) Cubre los condados de Okanogan, Douglas, Lincoln, Ferry, Chelan, Pend Oreille, Stevens, Spokane, Whitman y Grant. (*Al norte del grado 47 de la línea de latitud)*

1206 N. Howard St
Spokane, WA 99201

Voz/TTY: (509) 328-9220

Línea gratuita: 1-800-214-3323

FAX: 509-327-4622

Video teléfono:

(509) 315-2288

ewcdhh.dyndns.tv

Correo electrónico: info@ewcdhh.org

Sitio web: www.ewcdhh.org

Centro de Audición, Lenguaje y Sordera (HSDC) North Sound *Cubre los condados de Island, San Juan, Skagit y Whatcom.*

114 West Magnolia Street, Suite 106
Bellingham, WA 98225

Voz: (360) 647-0910

TTY: (360) 647-8508

Línea gratuita: 1-866-647-0910 Voz

Línea gratuita: 1-866-647-8508 TTY

FAX: 360-647-0923

Video teléfono:

(360) 255-7167

bellingham.hsdc.org

Correo electrónico:

Bellingham@hsdc.org

Sitio web: www.hsdc.org

Centro de Audición, Lenguaje y Sordera (HSDC) South Sound *Cubre los condados de Grays Harbor, Kitsap*, Mason, Pierce, y Thurston (*Sur de Bremerton en el condado de Kitsap incluido Bremerton)*

3516 S. 47th Street, Suite 200

Tacoma, WA 98409

Voz: (253) 475-0782

Línea gratuita: 1-866-421-5560 Voz

TTY: 253-474-1748

Línea gratuita: 1-866-698-1748 TTY

Fax: (253) 475-1188

Video teléfono:

(253) 292-2209

tac-frontdesk.hsdc.org

Correo electrónico: tacoma@hsdc.org

Sitio web: www.hsdc.org

Centro de Audición, Lenguaje y Sordera (HSDC) Seattle *Cubre los condados de Clallam, Jefferson, King, Kitsap* y Snohomish. (*Norte de Bremerton en el condado de Kitsap)*

1625 19th Avenue
Seattle, WA 98122
Voz: (206) 323-5770
Línea gratuita: 1-888-222-5036 Voz
TTY: (206) 388-1275
Línea gratuita: 1-800-761-2821 TTY
FAX: (206) 328-6871
Video teléfono:
(206) 452-7953
frontdesk.hsdc.org
Correo electrónico: seattle@hsdc.org
Sitio web: www.hsdc.org

Centro de Servicio del Sureste de Washington para Personas Sordas y con Discapacidad Auditiva (SEWSCDHH) Pasco
Service Center Cubre los condados de Adams, Asotin, Benton, Columbia, Franklin, Garfield, Grant y Walla Walla (*Al sur del grado 47 de la línea de latitud)*

124 N. 5th Avenue
Pasco, WA 99301
Voz: (509) 543-9644
Línea gratuita: 1-888-543-6598 Voz
TTY: (509) 543-9649
Línea gratuita: 1-888-543-6598 TTY
FAX: (509) 543-3329
Video teléfono:
(509) 543-9644
65.103.154.99
Correo electrónico:
info@sewscdhh.org
Sitio web: www.sewscdhh.org

Centro de Servicio del Sureste de Washington para Personas Sordas y con Discapacidad Auditiva (SEWSCDHH) Yakima Service Center
Cubre los condados de Yakima, Kittitas y Klickitat

524 N. 20th Avenue
Yakima, WA 98902-1839
Voz: (509) 469-1845
TTY: (509) 469-1847
FAX: (509) 469-3965
Video teléfono:
(509) 469-1845
63.230.133.90
Correo electrónico: info@sewscdhh.org
Sitio web: www.sewscdhh.org

Centro de Servicio del Suroeste de Washington para Personas Sordas y con Discapacidad Auditiva (SWCDHH)
Cubre los condados de Clark, Skamania, Lewis, Pacific, Cowlitz y Wahkiakum.

3015 E. Evergreen Blvd
Vancouver, WA 98661
Voz: (360) 695-3364
Línea gratuita: 1-866-695-6777 Voz/TTY
TTY: (360) 695-9720
FAX: (360) 695-2706
Video teléfono:
(360) 718-3364
vp.swcdhh.org
Correo electrónico:
frontdesk@swcdhh.org
Sitio web: www.swcdhh.org

Cómo contactar a la ODHH

Oficina de las Personas Sordas y con
Discapacidad Auditiva
PO Box 45300
Olympia, WA 98504-5300

(800) 422-7930 Voz/TTY

(360) 902-8000 Voz/TTY

(360) 902-0855 Fax

¡Visite nuestro sitio web!

<http://odhh.dshs.wa.gov>

Para obtener más información acerca
de cómo contactar a la ODHH a través
del Servicio de Retransmisión de
Washington, visite:

www.washingtonrelay.com

Video teléfono (VP)

(360) 339-7382

65.113.246.110

